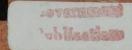
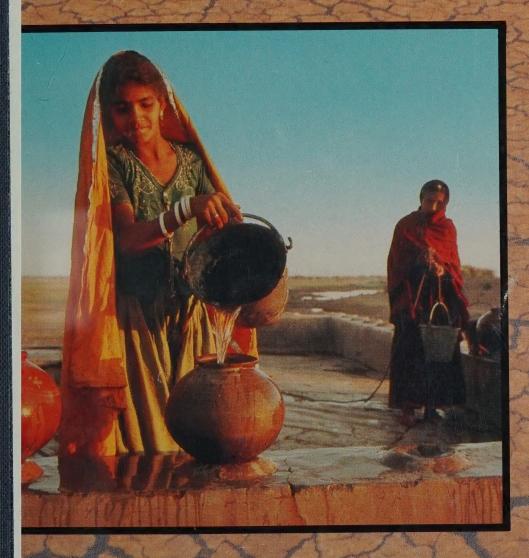
CA1 EA 81 -1989 W33

GOVT

nadian International relopment Agency Agence canadienne de développement international

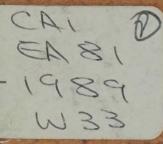


WHAT IS CIDA?



Canad'a





WHAT IS CIDA?



Canadä

Digitized by the Internet Archive in 2022 with funding from University of Toronto

CA1 EA81 -1989 W33

WHAT IS CIDA?



Published under the authority of the Honourable Monique Landry, Minister for External Relations and International Development

Produced by the Public Affairs Branch Canadian International Development Agency (CIDA) 200 Promenade du Portage Hull, Quebec K1A 0G4 (819) 997-6100

[©] Minister of Supply and Services Canada 1989 Cat. No. E94-114/1989 ISBN 0-662-56658-0

Cover Photo: Roger Lemoyne Background of Cover Photo: Bill Ross/Masterfile

WHAT IS CIDA?

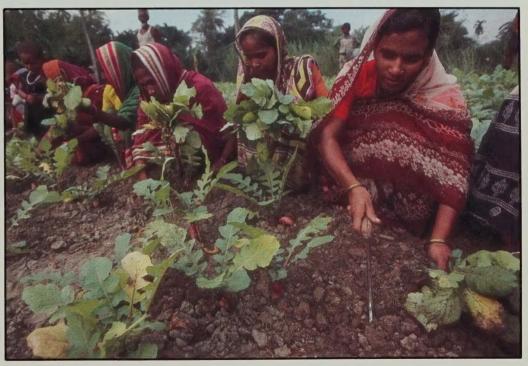
CIDA, or the **Canadian International Development Agency**, is the federal government agency responsible for implementing Canada's official development assistance (ODA) policies and administering most of the ODA budget. The Agency reports directly to the Minister for External Relations and International Development and to the Secretary of State for External Affairs.

CIDA is an active and responsive organization whose mandate is determined largely by the challenges of today's world. Acting in the Third World on behalf of the Canadian people, CIDA takes into account both the needs of developing countries and the opinions of Canadians.

CIDA's establishment in 1968 reflected Canada's commitment to make international development assistance an important national concern, while its approach continues to express the development vision of Canadians. CIDA's flexible structure means that the Agency can adapt to the immediate needs of the Third World and to its many partners. Its activities are carried out on almost every continent: Asia, Africa, Latin America, the Caribbean... Wherever Canadians want to help, CIDA is there.

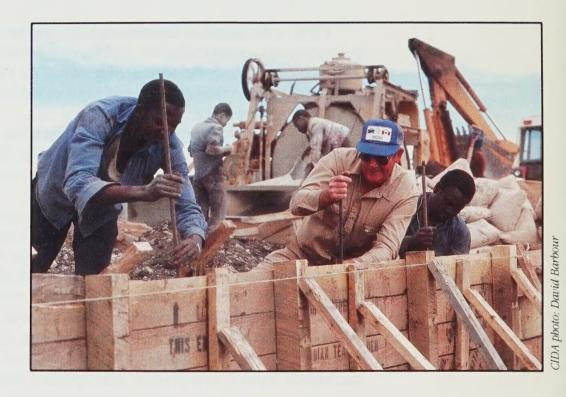
As a means for development and exchanging ideas, CIDA is an important link between Canadians and the rest of the world. It is one of Canada's instruments of international action in an increasingly interdependent world.

Agriculture is the cornerstone of economic growth for many developing countries.

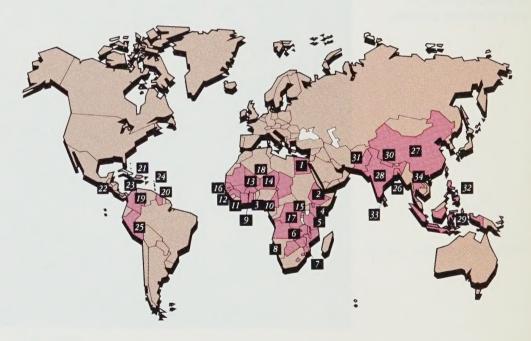


CIDA photo: Roger Lemoyne

The needs of developing countries determine the nature of CIDA's aid.



Principal Recipients of Canadian Aid



1 Egypt
2 Ethiopia
3 Ghana
4 Kenya
5 Tanzania
6 Zambia
7 Zimbabwe
8 SADCC*
9 Rurkina Faso

¹⁰ Cameroon 11 Côte d'Ivoire 12 Guinea 13 Mali 14 Niger 15 Rwanda 16 Senegal 17 Zaire 18 Sahel Region

¹⁹ Colombia 27 China
20 Guyana 28 India
21 Haiti 29 Indonesia
22 Honduras 30 Nepal
23 Jamaica 31 Pakistan
24 Leeward and 32 Philippines
Windward Islands 33 Sri Lanka
25 Peru 34 Thailand
26 Bangladesh

^{*} Southern African Development Coordination Conference

A GLOBAL CONCERN

Canada and the World

The world is divided into rich and poor. Canada belongs to the first group — that small minority of industrialized countries. Canadians want to help the poor, and particularly the poorest people and countries. In fact, Canadians have been helping them since the 19th century, when the first missionaries and volunteers went overseas. Public opinion polls indicate that Canadians want to continue this assistance — because of a concern for social justice and to ensure Canada's future in a more stable and prosperous world.

"**Putting poverty first**" is the principle which guides CIDA's activities and those of all Canadians involved in the ODA program.

Canadians have both a duty and a desire to help the less-privileged.



CIDA photo: Dilip Mebta

The ODA charter

Canada's Official Development Assistance Charter

Development Principles

Putting poverty first — the primary purpose of Canadian official development assistance is to help the poorest countries and people of the world.

Helping people to help themselves — Canadian development assistance aims to strengthen the ability of people and institutions in developing countries to solve their own problems in harmony with the natural environment.

Development priorities must prevail — in setting objectives for the aid program. As long as these priorities are met, aid objectives may take into account other foreign policy goals.

Partnership is the key — to fostering and strengthening the links between Canada's people and institutions and those of the Third World.

Development Priorities

Poverty alleviation — in rural and urban areas, including improved access to health, family planning, nutrition, education, employment and decision-making;

Structural adjustment — helping economies cope with debt and reduced export earnings and to improve economic management (while being sensitive to the social and economic effects of this adjustment);

Increased participation of women — programs and projects to promote generalized economic growth and social change, as well as programs aimed specifically at women;

Environmentally sound development — ecologically sustainable development, environmental impact assessment of all capital projects, support for environmental strategies;

Food security — agricultural research, production, extension, post-harvest technology, transportation and marketing;

Energy availability — development of existing resources, research and development of sustainable alternatives.

CIDA

A Clear Mandate

Helping people to help themselves

How?

advising Cabinet on ODA policies through the Minister for External Relations and International Development;

administering most of Canada's ODA budget;

implementing or supporting projects together with the governments of recipient countries, Canadian government departments, provincial governments, institutions, and organizations.

Fundamental Obligations

concentrating development efforts on people;

emphasizing the **full participation** of women and their key role (family, educational and economic) in development;

making environment a determining factor in development planning.

Women play a key role in development.



CIDA photo: Roger Lemoyne

The environment has become a critical factor in project planning.



CIDA photo: David Barbour

Principal Sectors

Human resource development is crucial if people are to become self-sufficient. Health care and training at all levels are two key aspects of this development.

Agriculture, including fishing and forestry, is the cornerstone of economic growth and social stability.

Energy development helps countries profit from their own natural resources and reduces the heavy import burden.

It is crucial for developing countries to profit from their own energy resources.



CIDA photo: Patricio Baeza

AN ADAPTABLE ASSISTANCE PROGRAM INVOLVES....

A Substantial Budget

CIDA's budget represents 75 per cent of the ODA program and therefore changes in relation to the overall budget.

ODA Budget

The ODA budget, representing the Canadian government's commitment to international development, is:

tabled annually by the Canadian government;

voted by Parliament;

proportional to the gross national product (GNP);

increasing as GNP increases;

going to increase in relation to GNP (0.43 per cent in 1989 — 0.46 per cent in 1994).

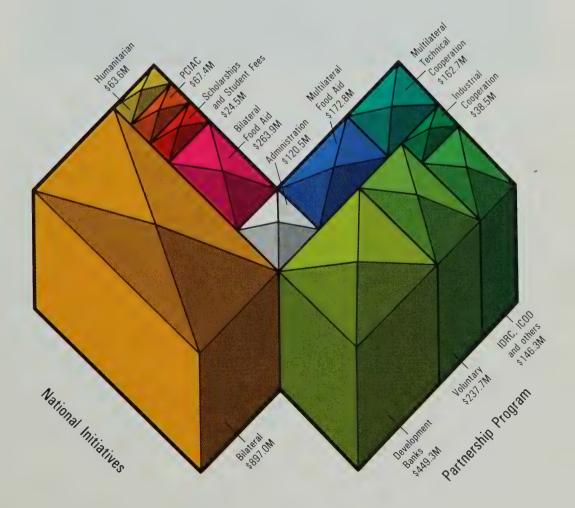
CIDA's Budget

CIDA's budget — over \$2.6 billion in 1988 — is divided equally between two programs:

National Initiatives Program (direct contributions);

Partnership Program (funds disbursed through Canadian and international development partners).

Chart of Canada's Official Development Assistance



FOR EFFECTIVE ACTION

A Flexible Structure....

As head of the Agency, the **President** has a position equivalent to Deputy Minister and assumes general responsibility for the Agency's approach and activities.

The President is supported by the **President's Committee**, composed of a Senior Vice President, ten Vice Presidents, and three Directors General.

The necessary day-to-day activities are carried out by the **Branches**.

Six Branches respond to the internal needs of the Agency: Policy, Operational Services, Professional Services, Comptroller's, Personnel and Administration, and Public Affairs provide services, advice and specialized support for the Agency.

The seven other Branches that implement programs reflect the variety of CIDA activities and the diversity of its partners: three of these Branches have the specific task of supporting the initiatives of the government's Canadian and international development partners and administering the greater part of the Partnership Program funds. The other half of the budget, which is allocated to the National Initiatives Program, is managed mostly by the four bilateral Branches responsible for government-to-government assistance.

.... A Decentralized Structure

beadquarters in Hull, Quebec;

posts in the field, to which much of the programming and approval authority for bilateral projects is delegated;

regional offices;

and 1,200 employees working in Canada and abroad.

EQUALITY AND RESPONSIBILITY IN COOPERATION

Government-to-Government Assistance Is.... a **direct transfer** of goods, funds, services and knowledge from Canada to a recipient country.

.... **close cooperation** between the Canadian government and the government of a recipient country through joint projects and programs. Under bilateral agreements, Canada provides products, food, technical or financial assistance; while the recipient country provides housing, labor, construction materials and so on.

Under bilateral agreements, Canada supplies products and technical and financial assistance.

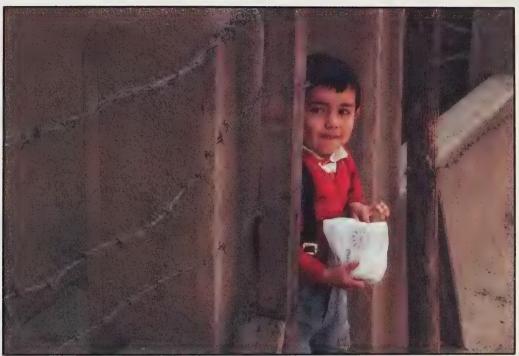


CIDA photo: David Barbour

.... seventy-five per cent **concentrated** in lower-income countries and small island states.

.... assistance conditional upon respect for human rights in the recipient country.

Bilateral aid is conditional on respect for human rights in the recipient countries.



CIDA photo: Ellen Tolmie

.... **multifaceted assistance**: over 1,000 projects in over 100 countries; large infrastructure projects on a country-wide scale; smaller projects for community needs in education, training, housing, or reforestation; Canadian cooperants and advisors in developing countries; Third World students and trainees receiving training in Canada; or financial assistance through lines of credit.

Many projects respond to community needs in areas of education and training.



CIDA photo: Roger Lemoyne

ASSISTANCE FOR ALL

Government-to-Government Assistance Is.... distributed over three continents through **four Branches**: Anglophone Africa, Francophone Africa, Asia, and the Americas.

Special attention is given to the urgent needs of sub-Saharan Africa.



CIDA photo: Paul Chiasson

Because of the mass poverty in Asia, traditional aid channels will continue to be necessary.



CIDA photo: David Barbour.

Africa, a special commitment: A continent in crisis, Africa is a place in which environmental and economic problems combine to affect two-thirds of the world's least-developed countries. In response, Canadian assistance to Africa has grown to unprecedented levels; it will represent 45 per cent of bilateral aid over the next five years. Nearly every country on the continent benefits from this assistance which is divided between two branches — Anglophone Africa and Francophone Africa — and reflects Canada's membership in the Commonwealth and La Francophonie. Within both groups, the urgent needs of sub-Saharan Africa receive special attention.

The Americas Branch covers some 40 countries in Central America, South America and the Caribbean. These countries have common problems: a staggering demographic growth rate, unemployment, and a rapid rate of urbanization. But they vary in levels of economic and social development; ranging from South American countries, relatively developed but burdened with debt, and small Caribbean states with insular economies, to Central American countries constantly threatened with political instability. CIDA's programs take the specific needs of each into account.

Asia, home to over half of humanity, represents both development's greatest hope and its greatest challenge. Mass poverty is an obstacle to development; but Asia's technical achievements are some of the most advanced of our time. CIDA programs in Asia therefore have a dualistic approach: basic assistance for the poorest countries; and the establishment of commercial and investment links with newly industrialized countries.

In the Americas, rapid urbanization has caused serious problems.



XIDA photo: Ellen Tolmie

GLOBAL ACTION

Multilateral Assistance Is....

.... Canadian participation in the international assistance network.

Third World debt, an increasing number of refugees, and environmental degradation are global problems requiring global action through special world or regional multilateral organizations. Canada has been an active member, and often a founding member, of these organizations. In addition to providing contributions, Canada participates in establishing multilateral assistance policies through the work of CIDA's **Multilateral Programs Branch**.

Multilateral assistance includes...

financial assistance, through international financial institutions, such as the World Bank Group and the regional development banks, involving loans and large-scale investment;

technical cooperation, through several United Nations technical cooperation programs in the Commonwealth, La Francophonie and specialized international centres, focusing on population, agricultural research and global immunization;

Canadian humanitarian assistance is often channelled through United Nations' humanitarian organizations.



CIDA photo: David Barbour

In Bangladesh, severe flooding took hundreds of lives in 1988.



CIDA photo: Roger Lemoyne

bumanitarian assistance, through United Nations bumanitarian organizations, such as UNICEF or the Red Cross, or through non-governmental organizations (NGOs) that provide humanitarian assistance or emergency relief, helping the victims of natural catastrophes, wars or conflicts;

food aid, delivered through international organizations, such as the World Food Program (WFP) or the International Emergency Food Reserve (IEFR), for feeding programs and food aid projects.

AN AUTHENTIC PARTNERSHIP

A Partnership Between CIDA and Various Sectors of Society Involves....

.... Canadians from all walks of life: individuals providing donations, municipalities getting involved, voluntary agencies working in the field, and Canadian businesses wanting to collaborate with their Third World counterparts;

.... International non-governmental organizations (INGOs).

The partners:

initiate, help fund, and implement projects

CIDA:

encourages, supports, evaluates, controls

This co-development is overseen by two branches:

Special Programs Branch

Business Cooperation Branch

CIDA's partners include non-governmental organizations. (left)

Non-governmental organizations work at the community level. (right)





IDA photo: David Barbour

Special Programs Branch:

provides funding and support to Canadian and international NGOs working at the community level, **for basic development**; promotes links between Canadian universities, colleges, unions, cooperatives and professional associations and their counterparts in developing countries so as to encourage joint activities; and provides financial contributions to organizations that send cooperants abroad, **for human resource development**;

promotes exchanges between people from Canada and developing countries who hold management positions in the public and private sectors, to strengthen management capabilities;

co-finances development awareness activities carried out by NGOs, institutions and community groups in Canada, to inform Canadians and increase their awareness of development cooperation.

CIDA supports institutions working in human resource development.



CIDA photo: Bruce Paton

Part of CIDA's mandate is to inform and create awareness about development among the Canadian public.



CIDA photo: David Barbour

Business Cooperation Branch:

encourages Canadian businesses to play a role in the development of the Third World through investment, technology transfers or participation in joint ventures by:

developing appropriate policies and programs;

establishing and maintaining contacts with companies in various industrial sectors which collaborate with CIDA;

providing support to companies wishing to participate in joint ventures or in other types of business cooperation; and funding exploratory, feasibility, and project investment studies.

CONCLUSION

CIDA operates in remote countries, so in Canada it is less well known than other government agencies. But in more than 100 countries of the Third World, CIDA is visible through its thousands of projects. In concrete terms, the answer to the question "What is CIDA?" consists of a long list of activities: women's cooperatives in Bangladesh, projects to fight the advance of the desert in the Sahel, a national immunization program managed by UNICEF in the Philippines, a women's credit program in Jamaica, a telecommunications network in West Africa, a line of credit to support balance of payments in Colombia, projects to raise fish in ponds in Côte d'Ivoire, drinking water supply projects, dams, housing, literacy....

This is CIDA... in the field.

Self-sufficiency is the central aim of Official Development Assistance (ODA).



CIDA photo: Paul Chiasson

CONCINCION

L'ACDI opère dans des pays lointains, et donc au Canada son action est moins connue que celle des autres agences gouvernementales. Mais cette action est visible dans plus de 100 pays et elle se manifeste par des milliers de projets. En termes concrets, la réponse à la question « Qu'est-ce que l'ACDI? » prend la forme d'une longue liste d'interventions : coopératives de femmes au Bangladesh, lutte contre la désertification au Sahel, programme national de vaccination géré par l'UNICEF aux Philippines, programme de crédit pour les femmes en Jamaïque, réseau de télécommunications en Afrique de l'Ouest, ligne de crédit supportant la balance de paiement de la Colombie, élevage ges, logements, alphabétisation...

Cela, c'est la réalité de l'ACDI sur le terrain.



L'autosuffisance est l'objectif utime de l'aide publique au développement.





I'ACDI. ab tebnem ub aitried thof sation du public canadien L'information et la sensibili-

: səristta

le monde des

La Coopération avec

entreprises conjointes. en y investissant, en y opérant des transferts de techniques ou en participant à des incite les entreprises caradiennes à jouer un rôle dans le développement du tiers monde

Elle le fait en:

élaborant des politiques et des programmes dans ce but;

triels appelés à collaborer avec l'ACDI; établissant et maintenant des contacts avec les entreprises de divers secteurs indus-

en Journissant un appui aux sociétés désireuses de participer à des entreprises con-

ratoires, des études de viabilité et des études de projets d'investissement. jointes ou à d'autres types de collaboration d'affaires et finançant des études explo-



ressources humaines. pour le développement des

des institutions qui œuvrent L'ACDI appuie les projets

'səuipunq qui envoient des coopérants à l'étranger, **pour le développement des ressources** pement en vue d'actions menées conjointement, et versent de l'argent aux organismes associations professionnelles du Canada et leurs homologues des pays en dévelopfavorisent la création de liens entre universités, collèges, syndicats, coopératives et

des institutions et des groupes communautaires du Canada, pour informer les cofinancent des activités de sensibilisation au développement menées par des ONG,

détiennent des postes de commande dans les secteurs public et privé, pour rensorfavorisent les échanges Canada — pays en développement entre ceux et celles qui

Canadiens et valoriser la coopération.

cer les capacités de gestion;

SOURCE PARTENTIQUE SUDITIONE SUDITIONE SUDITIONE SOURCE SOURC

Avec des Canadiens à tous les niveaux, depuis l'individu qui apporte sa contribution financière jusqu'aux municipalités qui s'y impliquent, depuis les organismes bénévoles qui travaillent sur le terrain ou au Canada jusqu'aux entreprises qui veulent s'associer avec leurs homologues du tiers monde;

Avec des ONG internationales.

Les partenaires:

initient des projets, les financent en partie, les exécutent.

L'ACDI:

encourage, appuie, évalue, contrôle.

Ce co-développement se fait sous l'égide de deux directions générales :

Programmes spéciaux;

Programme de la coopération avec le monde des affaires.





Les organismes bénévoles sont parmi les partenaires de l'ACDI. (à gauche)

la société

les composantes de

Setuot save IOJA'I

est celui de

Les organisations non gouvernementales travaillent au niveau communautaire. (à droite)

fournissent financement et soutien aux ONG canadiennes et internationales qui travaillent au niveau communautaire, **pour un développement à la base**;

Les Programmes spéciaux :



Ces femmes et ces enfants faisaient partie des victimes des terribles inondations de 1988 au Bangladesh.

une **assistance bumanitaire** par le biais d'organismes bumanitaires des Nations Unies, tels que l'UNICEF ou la Croix-Rouge, ou par le biais d'organisations non gouvernementales d'aide bumanitaire, d'assistance aux réfugiés et de secours d'urgence, pour aider les victimes des catastropbes naturelles, des guerres et des conflits, les réfugiés...;

une **aide alimentaire** acheminée par le biais des organisations internationales comme le Programme alimentaire mondial ou la Réserve alimentaire internationale d'urgence, pour des programmes d'alimentation et des projets d'aide alimentaire.

UNE ACTION GLOBALE

Qu'est-ce-que c'est?

Aide multilatérale

C'est notre participation au réseau international d'assistance.

Endettement du tiers monde, augmentation rapide du nombre de réfugiés, dégradation de l'environnement... autant de problèmes dont les dimensions globales nécessitent des interventions globales par l'entremise d'organismes spécialisés multilatéraux à caractère mondial ou régional. Le Canada participe activement à ces organisations et, dans plusieurs cas, fait partie des membres fondateurs. Il collabore à la définition de la politique d'aide multilatérale et apporte sa contribution par l'intermédiaire de la **Direction des programmes multilatéraux** de l'ACDI.

racy i an amerament callenge of can nonacta m

L'aide multilatérale, c'est : une **aide financière** bar le biais des institutions financières internationales comm

une **aide financière** par le biais des institutions financières internationales comme le Groupe de la Banque mondiale et les Banques régionales de développement, pour accorder des prêts et réaliser des projets d'investissement de grande envergure;

une **coopération technique** par le biais de nombreux programmes de coopération technique des Nations Unies, du Commonwealth, de la Francophonie et de Centres internationaux spécialisés, pour mettre en œuvre des activités en matière de population, de recherche agricole et d'immunisation universelle;



Les organismes humanitaires des Nations Unies sont parmi les canaux de l'assistance humanitaire canadienne.

L'Afrique, un engagement spécial : épreuves tragiques et conjoncture économique ont fait un cas d'urgence de ce continent où se trouvent les $\frac{1}{3}$ des pays les moins développés. L'aide canadienne à l'Afrique a atteint des niveaux sans précédent; elle représentera $\frac{1}{4}5$ p. 100 de l'aide bilatérale au cours des cinq prochaines années. Presque tous les pays du continent bénéficient de cette aide qui est divisée en deux secteurs : Afrique anglophone et Afrique francophonie. Dans les deux grands pôles du Commonwealth et de la Francophonie. Dans les deux groupes les besoins criants de l'Afrique subsaharienne font l'objet d'une attention particulière.

La direction des **Amériques** s'occupe d'une quarantaine de pays d'Amérique centrale, d'Amérique du Sud et des Antilles. Ces pays ont en commun certains problèmes : croissance démographique galopante, chômage, urbanisation trop rapide. Mais ils sont à des stades très divers de développement économique et social, depuis les pays relativement développés mais extrêmement endettés d'Amérique du Sud jusqu'aux économies insulaires des petits États des Antilles et aux pays d'Amérique du Sud centrale constamment menacés par l'instabilité politique. Les programmes tiennent compte des besoins spécifiques de chacun.

L'Asie, ce continent où vit plus de la moitié de l'humanité, représente à la fois le plus grand espoir et le plus grand défi; la masse de pauvres y est telle qu'elle fait obstacle au développement d'un continent qui a déjà pourtant à son actif les plus grandes réalisations techniques de notre époque. Les programmes de l'Asie ont dû adopter une approche dualiste: modalités traditionnelles d'aide pour les plus pauvres, associations dans le domaine du commerce et de l'investissement pour les pays qui associations dans le domaine du commerce et de l'investissement pour les pays qui

commencent à s'industrialiser.



es aprivand es Marériques, l'uthsinisation trop rapide a entisiné de graves problèmes.

UNE AIDE TOUS AZIMUTS

Comment est-elle répartie?

Elle est répartie sur trois continents par l'intermédiaire de **quatre directions générales** : Afrique anglophone — Afrique francophone — Asie — Amériques L'aide de gouvernement à gouvernement

Les besoins criants de l'Atrique subsaharienne font l'objet d'une attention

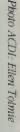
particulière.

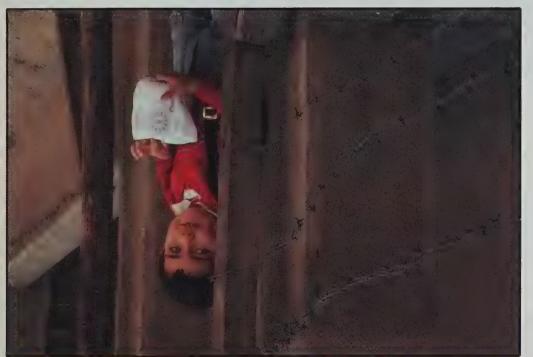


La masse de pauvres est telle en Asi que les moday abis'b saliannoùibert sàtil

sont toujours nécessaires.







bénéficiaire. de la personne dans le pays nelle au respect des droits L'aide bilatérale est condition-

giaires du tiers monde. C'est enfin une aide financière par le biais des lignes de crédit. dans les pays en développement. Ce sont des bourses accordées aux étudiants et stade reboisement, etc. C'est le travail accompli par les coopérants et conseillers canadiens aux besoins d'une collectivité en matière d'éducation et de formation, de logements, grands projets d'infrastructure à l'échelle du pays ou projets conçus pour répondre C'est une aide à facettes diverses : c'est plus de 1 000 projets dans plus de 100 pays :



et de formation. dent aux besoins des collec-tivités en matière d'éducation De nombreux projets répon-

UNE COOPÉRATION DANS L'ÉGALITÉ ET LA RESPONSABILITÉ

Qu'est-ce que c'est?

C'est un **transfert direct** de biens, de fonds, de services et de connaissances du Canada au pays bénéficiaire.

C'est une **collaboration étroite** entre le gouvernement canadien et le gouvernement du pays bénéficiaire pour la réalisation conjointe de programmes et de projets. Elle est basée sur des accords conclus par ces gouvernements aux termes desquels le Canada fournit produits, denrées, assistance technique ou assistance financière pendant que le pays bénéficiaire fait sa quote-part en fournissant logements, main-d'œuvre, matériaux de construction et autres.

L'aide de gouvernement à gouvernement



Aux termes des accords bilatéraux, le Canada fournit des produits et de l'assistance technique et financière.

C'est une aide **concentrée** à 75 p. 100 sur des pays à faible revenu et les petits Etats insulaires.

C'est une **aide conditionnelle au respect des droits de la personne** dans le pays bénéficiaire.

CONCERTÉE **POUR UNE ACTION**

secondé par le comité du président, constitué du vice-président principal, deəlquos rale de l'orientation et des activités de l'Agence; A la tête, un **président** ayant rang de sous-ministre et assumant la responsabilité géné-Une structure

10 vice-présidents et de trois directeurs généraux;

programmes de l'APD. aux besoins internes de l'Agence, les autres s'occupant directement de la gestion des pour assurer les fonctions requises, des directions générales : certaines répondant

fournissent services et conseils et assurent le soutien spécialisé de l'Agence. trôleur, Services professionnels, Personnel et administration, et Affaires publiques Pour les besoins internes, six directions : Politiques, Services aux opérations, Con-

ายเมายน ซุ ชอกกรณยนายน l'essentiel, par les quatre directions chargées de l'aide bilatérale ou aide de gouverdu budget, qui est affectée au Programme des initiatives nationales, est gérée, pour la majeure partie des fonds consacrés au Programme de partenariat. L'autre partie tenaires canadiens et internationaux du gouvernement; elles administrent donc Trois de ces directions ont précisément pour tâche d'appuyer les initiatives des parde la variété des modes d'action de l'ACDI et de la multiplicité de ses partenaires. Pour la mise en œuvre des programmes, **sept divections** dont la diversité est fonction

et décentralisée ...

Un siège social à Hull (Québec);

des postes sur le terrain;

des bureaux régionaux;

des effectifs (environ 1 200 employés) répartis entre le Canada et l'étranger;

bilatéraux déléguée sur le terrain. une forte proportion des pouvoirs de programmation et d'approbation des projets

POUR UNE AIDE MIEUX ADAPTÉE

de celui-ci. Le budget de l'ACDI, c'est 75 p. 100 du budget de l'APD. Il évolue donc en fonction

considérable Japbud nU

Budget de l'APD

pement international, il est : Représentant le degré d'engagement du gouvernement canadien envers le dévelop-

établi annuellement par le gouvernement canadien;

voté þar le Parlement;

(and) turd innoitinn tiubord un isnnoitrodord

ies punses solution of BNA est un panese solution is in panese solution is in panese solution in panese solu

(454) (454) (464) (464) (464) (464) appele à progresser aussi par rapport au PNB

Budget de l'ACDI

Plus de 2,6 milliards de dollars en 1988

Deux composantes:

Programme des initiatives nationales (contributions directes);

Programme de partenariat

(sonds versés par l'entremise de partenaires internationaux et canadiens)

leveraged an autherfield Saleholleh Sanjenih Surgine and Salua Pasues 35 My 1979

développement publique canadienne au Graphique de l'aide



projets. dans la planification des un facteur déterminant L'environnement est devenu

Des secteurs d'intervention prioritaires:

sont les deux pivots de ce développement. puissent se prendre en charge un jour. La santé et la formation à tous les niveaux Le secteur des ressources humaines, le plus crucial pour que les populations

Le secteur agricole, comprenant la pèche et la foresterie, pierre angulaire de la

croissance économique et de la stabilité sociale.

importations. profit de leurs propres ressources énergétiques et à diminuer ainsi le volume des Le secteur énergétique pour aider les pays en développement à tirer davantage



sources énergétiques. de tirer profit de leurs resles pays en développement Thest très important pour

L'ACDI

Aider les pays et les populations les plus pauvres à s'aider eux-mêmes

Un mandat clair

Comment?

En conseillant le Cabinet en matière de politiques reliées à l'APD par la voie du ministre des Relations extérieures et du Développement international;

en administrant la majeure partie du budget affecté au Programme canadien de l'aide publique au développement;

en exécutant des projets d'assistance ou en leur fournissant un appui, en collaboration avec les gouvernements des pays bénéficiaires, avec d'autres ministères canadiens, avec les gouvernements provinciaux, avec des institutions, des organisations,

Des impératifs catégoriques:

Centrer les efforts de développement avant tout sur la personne;

Faire des Jemmes des **participantes à part entière** en tenant compte du rôle-clé qu'elles jouent dans le développement (rôle familial et éducatif, rôle économique); Faire de l'environnement un facteur déterminant de la planification du développement.

Les femmes jouent un rôle-clé dans le développement

Photo ACDI : Roger Lemoyne

La Charte canadienne de l'aide publique au développement

Principes de développement

S'attaquer d'abord à la pauvreté. L'aide publique au développement accordée par le Canada a pour objectif primordial d'aider les pays et les populations les plus pauvres du globe.

Aider les gens à s'aider. Le programme canadien d'aide au développement doit viser à renforcer les ressources humaines et institutionnelles que possèdent déjà les pays en développement pour leur permettre de régler eux-mêmes leurs problèmes en harmonie avec l'environnement naturel.

Les besoins de développement doivent passer en priorité dans l'établissement des objectifs du programme d'aide publique au développement. Dans la mesure où ces priorités sont rencontrées, les objectifs du programme d'aide pourront prendre en consideration d'autres objectifs de politique extérieure.

Le partenariat est le concept-clé qui favorise et renforce les liens entre les institutions et les citoyens canadiens et ceux des pays du tiers monde.

Priorités de développement

Un développement respectueux de l'environnement qui comprend la protection de l'écosystème, l'évaluation de l'impact sur l'environnement de l'appui à l'adoption de stratégies dans le domaine de l'environnement.

La sécurité alimentaire incluant la recherche agricole, la production, l'éducation permanente, les techniques d'entreposage des récoltes, le transport et la commercialisation.

L'approvisionnement en énergie ce qui comprend le développement des ressources existantes et la recherche et le développement d'énergies de remplacement.

Le soulzgement de la pauvreté dans les régions rurales et urbaines, en assurant un meilleur accès aux services de santé, à la planification familiale, à la nutrition, à l'éducation, à l'emploi et à la prise de décision.

L'ajustement structurel des économies pour venir à bout des problèmes de la dette et de la réduction des recettes d'exportation et pour améliorer la gestion de l'économie, tout en demeurant sensible aux effets sociaux et économiques de ces ajustements.

La participation accrue des femmes à des programmes et à des projets ayant pour but la croisance économique et le changement social, ainsi qu'à d'autres programmes axés spécialement sur les femmes.

BAIATÀNAJ9 UBLNA NU

stable et plus prospère.

Le monde se compose de privilégiés et de défavorisés. Nous faisons partie des premiers — cette petite minorité que constituent les nations industrialisées. Nous devons et voulons aider les défavorisés, en particulier les plus démunis d'entre eux. Nous le faisons depuis longtemps, en fait depuis le 19° siècle, depuis nos premiers missionnaires et nos premiers bénévoles. Nous voulons continuer à le faire comme le confirment tous les sondages d'opinion. Nous le voulons pour eux, les défavorisés, par souci de justice sociale — pour nous, pour assurer notre avenir dans un monde plus souci de justice sociale — pour nous, pour assurer notre avenir dans un monde plus

« **S'attaquer d'abord à la pauvreté** », telle est la consigne donnée à tous les acteurs canadiens chargés de mettre en œuvre le programme de l'APD. À l'ACDI a été confié le plus gros de la tâche.

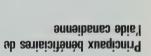
Nous devons et voulons aider les défavorisés.

Le monde et nous

Photo ACDI: Dilip Mehta



Les besoins des pays en développement déterminent la nature de l'aide apportée par l'Agence.



	26 Bangladesh	18 Programme Sahel	9 Burkina Faso
abnelisdT ₽£	InaV-al-zuo2	91ï6∑ √ ľ	8 CCDAA*
33 Sri Lanka	ta tnaV ub sali 22	legènè2 8 f	9wdedmi∑ 7
32 Philippines	uorė¶ ₽2	ebnewA 21	9idmeS 8
31 Pakistan	aupïsmet, ES	14 Niger	ainezneT d
1sqåV OE	22 Honduras	ileM ET	4 Kenya
sizánobní 8S	iñiaH f2	aáninā ST	ուն հ მ Տ
Sp Inde	sneyuð OS	aniovl'b-atô3 l f	Siqoidtà S
27 Chine	9 Colombie	nuorameJ Of	1 Égypte

^{*} Conférence de coordination du développement de l'Afrique australe

QU'EST-CE QUE L'ACDI?

C'est l'Agence canadienne de développement international, une agence gouvernementale fédérale relevant directement du ministre des Relations extérieures et du Développement international et du secrétaire d'État aux Affaires extérieures; sa responsabilité consiste à appliquer les politiques reliées au programme canadien d'aide publique au développement (APD) et à administrer la majeure partie du budget de celui-ci.

L'ACDI est un organisme extrêmement vivant dont les impératifs sont dictés par le contexte mondial. Chargée par les Canadiens d'agir en leur nom dans le tiers monde, elle reflète à la fois l'évolution des pays en développement et la réponse des Canadiens. Sa fondation en 1968 a exprimé leur volonté déterminée de faire passer l'aide

au développement international au rang des grandes préoccupations nationales et ses orientations manifestent de leur vision et de leur engagement tout au long des événements. Sa structure souple permet des modes d'action adaptés aux besoins pressants du tiers monde et à la multiplicité des partenaires de l'Agence. Son action s'étend sur presque tous les continents : en Asie, en Afrique, en Amérique latine, dans les Antilles... Partout où les Canadiens veulent aider, l'ACDI est présente.

Outil de développement et lieu d'échanges, l'ACDI se situe à un important point d'articulation entre le monde et nous. C'est un de nos instruments d'action internationale dans un monde de plus en plus interdépendant.



L'agriculture est la pierre angulaire de la croissance économique de la majorité des pays en développement.

Phonorable Monique Landry. Publication autorisée par la ministre des Relations extérieures et du Développement international,

Hull (Quebec) 200, promenade du Portage Agence canadienne de développement international (ACDI) Publié par la Direction générale des affaires publiques

0019-799 (918) KIV OCt

0-85995-799-0 NBSI No. de cat. E94-114/1989 © Ministre des Approvisionnements et Services Canada 1989

Photo fond de la couverture : Bill Ross/Masterfile Photo couverture : Roser Lemoyne

QU'EST-CE QU'EST-CE



Canadian International Development Agency

Agence canadienne de développement international

*

¿IODV/I ANO BD-LSI/NO

